

Reparatursatz • Jeu de réparation • Repair kit Corredo di riparazione • Conjunto de reparación

461 318 921 2

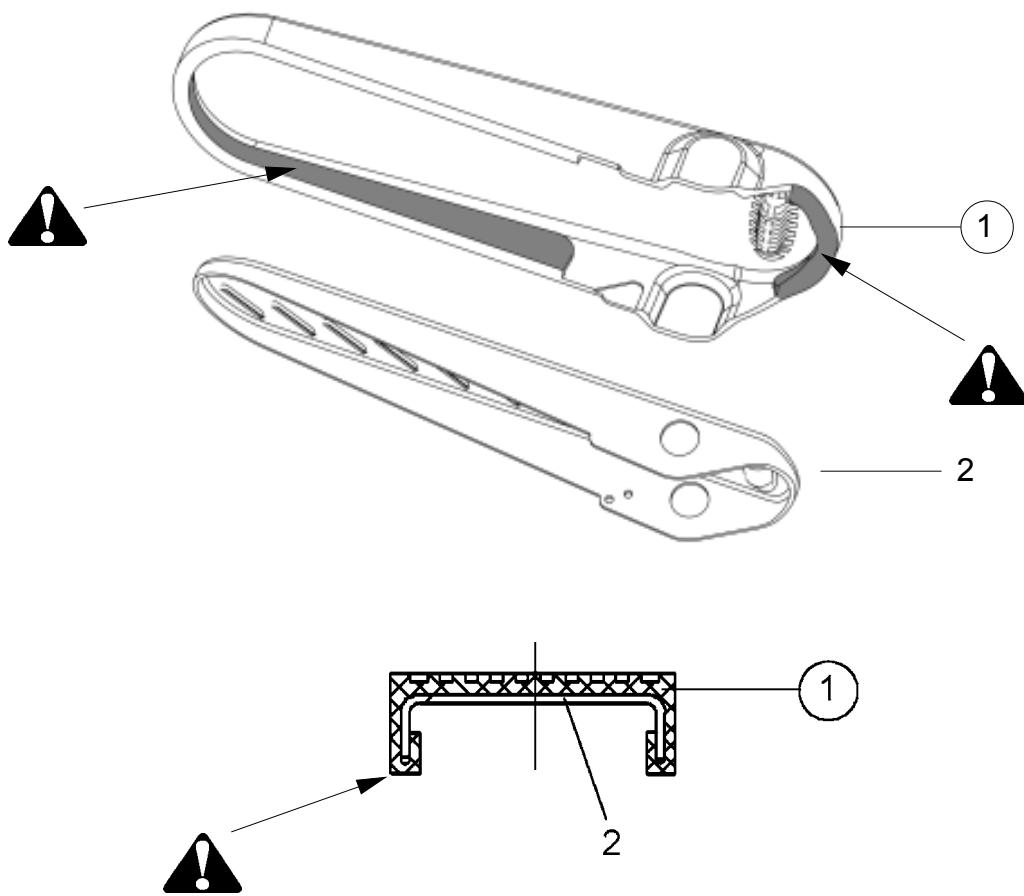
= Les pièces sont dans la pochette
 = Particolare contenuto nel corredo

Achtung: Reparatur nur durch autorisierte Werkstatt zugelassen!
Attention: Repair only by authorized workshop permitted!
Attention: Réparation seulement permise par les ateliers autorisés!
Attenzione: È permessa la riparazione solo agli addetti dell'officina autorizzata!
Atención: La reparación sólo está permitida a talleres especializados.



= Diese Teile sind im Reparatursatz enthalten
 = These parts are included in the repair kit
 = Estas piezas están incluidas en el conj. de reparación

Änderungen bleiben vorbehalten © Copyright: WABCO Fahrzeugbremsen.
Nachdruck - auch auszugsweise - nur mit unserer Genehmigung.
The right of amendment is reserved © copyright: WABCO Fahrzeugbremsen.
No part of this publication may be reproduced without our prior permission.
Sous toute réserve de modifications © copyright: WABCO Fahrzeugbremsen.
Toute reproduction interdite sans autorisation préalable.
Con riserva di eventuali modifiche © copyright: WABCO Fahrzeugbremsen.
Questa pubblicazione non può essere riprodotta, senza la nostra.
Reservado el derecho de modificación © copyright: WABCO Fahrzeugbremsen.
Ninguna parte de esta publicación puede reproducirse sin el consentimiento previo.



WARNING
! Die Arbeiten sind am ausgebauten Ventil vorzunehmen,
auf richtigen Sitz des Pedalsüberzuges ringsherum
(vorne und hinten), nach der Montage achten.

The montage is only practicable on the complete Valve.
Ensure pedal cover position correct all around (in front and at the back), after
assembly.

Le montage n'est réalisable que sur la valve complète
Attention : Après le montage,
vérifier le bon positionnement (à l'avant et à l'arrière)
des rebords du couvre-pédale sur la pédale.

Si effettua il montaggio solo sulla valvola completa
Assicurarsi della corretta posizione del copri pedale

WABCO Vehicle Control Systems
An American Standard Company

826 100 902 3 Edition 07.03